

UNIVERZITA KARLOVA

ZÁZNAM O PRŮBĚHU OBHAJOBY

BAKALÁŘSKÁ PRÁCE

Název práce: Komentovaný překlad vybraných povídek Angely Carterové
Jazyk práce: čeština

Student: Kamila Jedličková
Fakulta: Filozofická fakulta
Studijní program: Anglistika - amerikanistika
Studijní obor: Anglistika - amerikanistika
Obor práce: Anglistika-amerikanistika

Vedoucí / školitel: PhDr. Beran Zdeněk, Ph.D.
Oponent(i): PhDr. Jindra Miroslav

Předseda komise:
Členové komise:

Datum obhajoby: 04.09.2018
Průběh obhajoby: Diplomantka se podrobně vyjádřila ke komentáři formulovanému v obou posudcích. Věnovala se nejprve otázkám posunu významu při překládání. Dále vysvětlila svou metodu analýzy a způsoby rozhodování při samotném překládání výchozího literárního textu. Text překladu byl celkově hodnocen lépe než komentář k němu. Členové komise se celkově shodli na hodnocení "velmi dobře"

Výsledek obhajoby: Velmi dobře
